



池川 和男 氏(小平) 黒毛和牛

令和元年度一般会計热算

財政運営に努めます。 題とし、未来を見据えた行 民の生活支援を最優先課 もと、地域経済の振興と町 とし、効率的な財政運営の今後も総合計画を基調

66 億 9, 78億3,455万円となっ 1億3,092万円増え、金となる町債の残高は 232万円、 0 金は前年度末より2億0 ました。町の貯金となる基 5 7 3 歳入 4万円減り22億3. 万円、 707万円となり また町の借 億 5

い厳しい状況です。は、依然として先が読めなています。地方財政の状況 歳入 町税 7.7% その他収入 25.8% 地方交付税 町債 42.6% 10.9% 諸収入 国庫支出金

	区分	決算額
田	Ţ 税	5 億2,348 万円
地	方交付税	28 億7,715 万円
玉	庫支出金	6 億 2,455 万円
諸	以入	2 億5,999 万円
田] 債	7 億3,579 万円
そ	の他収入	17 億3,661 万円
	分担金・負担金	1,284 万円
	使用料・手数料	1億5,069万円
	道支出金	7億5,501万円
	財産収入	6,321万円
	寄付金	1 億7,548 万円
	繰入金	3 億 1,500 万円
	繰越金	5,864 万円
	その他	2 億0,574 万円

歳入合計 67億5,757万円

歳出合計 66億9,707万円

※入湯税の決算額1,302千円はファミリーランド施設整備事業に充当しました。

地方交付するもの はて交付するもの 数のため、国や金 設のため、国や金 設のため、国や金 国庫支出金 その他経費 を関し対し補助 を関し対し補助 を関し対し補助 投資的経費 が 経費 諸収入 金や負担² かる施 金た宅 収税固 経酬 た単な らた設 めな定たど資 なおを め独と 費や めな ど金建 のでの 職 金融機住宅の建 助務組費 の体に対 た国の ·E が対 のて 税み産 要施 経行支 員 償る 補し 金な税 と設 費う給 0) や整 さの 還た 助て る合 各お 給 t

ます 歳出総額は

の

決算状況をお知らせし令和元年度の一般会計

歳出 扶助費 人件費 6.7% 16.2% その他経費 35.3% 公債費 投資的経費 32.3%

区分		決算額
件費	10	億8,229万円
助費	4	億4,655万円
債費	6	億3,463万円
資 的 経 費	2 1	億6,623万円
補助事業	7	億1,237万円
単独事業	8	億7,706万円
災害復旧費	5	億7,680万円
の他経費	23	億6,737万円
物件費	9	億4,498万円
維持補修費		7,984万円
補助費等	5	億6,838万円
積立金等	1	億2,036万円
投資および出資金		2,307万円
貸付金		5,893万円
繰出金	5	億7,181万円
	件費 助費 債費 資的経費 補助事業 単独事業 災害旧費 の他経費 物件費 維持補修費 補助費等 積立金等 投資および出資金 貸付金	件費 10 助費 4 債費 6 資的経費 21 補助事業 7 単独事業 8 災害復旧費 5 の他経費 23 物件費 9 維持補修費 補助費等 5 積立金等 1 投資および出資金 貸付金

策の方向性を示してまいりたいかの方向性を示してまいりたいと、関党の基本である情報の共有と、関党の基本である情報の共有といい。この町の今と将ので、人口減少や少子高齢のており、人口減少や少子高齢のでおり、人口減少や少子高齢のであり、人口減少や少子高齢のであり、人口減少や少子高齢のでは、 画後期5か年計画策定作業を進 と考えております。 等を盛り込んだ、第6次総合計

遠藤

長

頭 町

あ

61

き 7

い喜びでもあります。平取町」にとってはこのうえ このコロナ禍で改めて衆目 を な

でも、農林業などの一次産業を思っています。そういった意味 次産業をいかに守り育ててい料自給率の問題では、国内の この国の命を守るといった視点 基幹産業とする当町の役割は、 集めることとなった国内での でも大きいと思っております。 ことの重要性が再認識されたと < 一食

な意見やアイディア、私の公約したが、現在、町民の方々の様々

せていただきます。

町長に就任し半年が経過しま

野での皆さんのご努力やご協力 たと思っております。様々な分

に対し心から感謝と敬意を表さ

事態となり、町民の皆様それぞ

昨年はコロナ禍という不測の

れがその対応に大変な1年だっ

からお歓びを申し上げます。

かに新春を迎えられたことと、心

皆様におかれましては、すこや

ける、マスク、手洗いなど、感染りなどでの感染対策の徹底と、自身などでの感染対策の徹底と、自身などでの感染対策の徹底と、自身などでが感染がある。その時が来のような事態も間もなく解消さのような事態も間もなく解消さ 関しては、海外でのワクチンの スクを極力避ける行動を町民 種も始まったことなどもあ

間本来の幸せや豊かさは何なの事なことですが、この機会に人もって進めることはもちろん大とばがあります。スピード感をとばがあります。スピード感を がら考えてみることも必要なのかを、ある時はゆっくり歩きな かもしれません。 味で「牛歩のごとく」というこ すが前に進んでいくことの今年は丑年です。ゆっくり りで 意

りし、新年のご挨拶とさせていれる年になることを心よりお祈きと暮らし、幸せがたくさん訪 ただきます。 今年1年皆様が健康で生き生

皆様にお願い 新型コロナウイルス感染症に したいと思い います。 り、こ 接

教育長	副町長	民生児童委員協議会会長	国保運営協議会会長	公平委員会委員長	選挙管理委員会委員長	農業委員会会長	代表監査員	i	同議員	同 副議長	町議会 議 長									
庄野	佐藤	会会長 和田	会長 松澤	貝長 鈴木	員長 互野	長 宮入	山田		藤澤	鈴木	井澤	一萱野	櫻井	木村	中川	八四戸	高山	金谷	松澤	千葉
剛	和三	与志男	以久子	透	勝弘	司	和博		佳宏	修二	敏郎	志朗	幹也	英彦	嘉久	正彦	修	滿	以久子	良則

す

まちのひろぼ TO

C M 撮

上京して、現在はコマーシャルしていたのですが、今年の夏に どアシスタントディレクタ やミュージックビデオを制作す る会社で働いています。 上京が急だったため、家族に 北海道のテレビ局で2年半ほ を

風谷ファ

、ッフとして関わっていらしたので、お話しを聞かせてもらいました。「から全国で放映されています。平取町出身の瀧 渚紗さんが撮影ステックのテレビCM撮影が行われました。撮影されたCMは12月7(谷ファームの3か所で、ユニクロ(実用衣料品の生産販売企業)・ヒー11月14日出~16日側に平取ダム建設現場、道南バス平取営業所、二

日

撮影で仕事をしている姿を見せ えたかな、と思っています。 られたので、少し安心してもら は心配をかけましたが、今回の

平取ダム建設現場

族や友人とゆっくり過ごしたい す。今度、帰ってくるときは、家 ん元気そうで本当に良かったで も会うことができました。 少しですが、家族以外の方に ą

惑をかけてしまいましたが、今後身、初めて担当する作業が多く迷 影ができるようにしたいです。 はもっと勉強して、スムーズに撮 方に協力をいただきました。私自 地で、子どもから大人まで多くの

顔が連続する場面が一番のお気も好きですが、最後に全員の笑も好きですが、最後に全員の笑 ちらもご覧ください。公開されていますので、ぜひ、 Tube (ユーチューブ)でも まとめています。また、You



。皆さ

道南バス平取営業所

今回ご協力

ただいた、西松

のス

で、撮影が無事終了し、CMが完く対応してくださったおかげたくさんのわがままにも温か ざいました。 皆さま、この度はありがとうご 平取営業所、二風谷ファーム建設平取ダム事務所、道南バ 成しました。 これから経験を積んで、また

たよろしくお願い したいと思います。その時はいつか平取に来られるよう精

二風谷ファーム

瀧 渚紗 さん 荷菜出身。 コマーシャルやミュージックビデオを 制作する会社で活躍中。





令和3年平取オリジナルカレンダー

森と人を育てるコンク-買状伝達式

式」が行われました。 てるコンクー (るコンクール賞状伝達)令和2年度森と人を育 役場本庁舎にお () T

レンダー」の展示会が開和3年平取オリジナルカ氏 (二風谷)による「令とりにおいて、船越光次

所有者部門(カラマツの(代表 古川 實 氏)が森林が評価され、去場共同山が評価され、去場共同山し、地域環境の維持、優良し、地域環境の維持、優良 工林と天然林約1 上林と天然林約110へ 所有するカラマツの人

花、ライ

景観など、令和3 レンダーの各ペ

の各ページが展、令和3年のカ

来年の抱負を話されまし楽しんでもらいたい」と企画し、さらに皆さんに

催されま.

えたら嬉しい。来年はラきな場所を見つけてもら

らし

風景を紹介し、

好

附されます

船越氏は

「平取の素晴

取町社会福祉協議会へ寄

今年撮影された動物、

イ

トアップ以外の手法も

示されました。

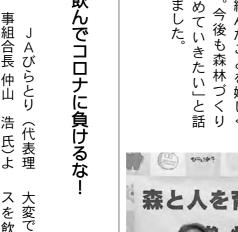
カレンダー

は販売して 部は平

売上金の一

部)で優秀賞に輝きました。 当日、古川 代表の代わり

実を結んだことを嬉しく評価され、長年の管理が安田氏は「管理方法が 思う。 が賞状を受け取りました。 されました。 に努めてい に、副代表の安田 功二 氏





トマトジュースを飲んでコロナに負けるな!

トジュース300ケースり、「ニシパの恋人」トマ事組合長 仲山 浩氏)よ れます。 校、福祉施設等に配付さ が寄贈されました。 -スは町内の保育所、学いただいたトマトジュ

響による行動の自粛等でロナウイルス感染症の影 仲山組合長は「新型コ

> い」と話されました。て生活の活力にしてほして生活の活力にしてほし大変ですが、トマトジュー つ

ご厚意に感謝 た

広報びらとり 2020.12 / 2021.1

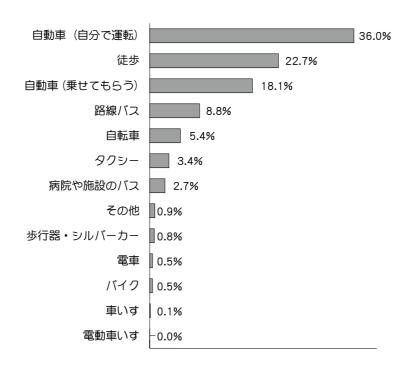
協力していただいた

皆さま

^

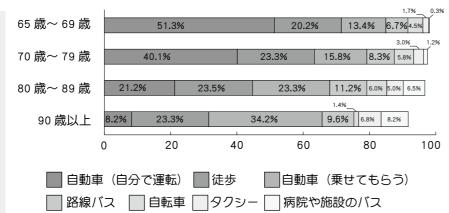
【外出時の移動手段】

外出時の移動手段について、 [自動車(自分で運転)] が最も 高く、全体の36.0%を占めてい ます。次いで「徒歩(22.7%)」、 「自動車(人に乗せてもらう) (18.1%)」の順に高い割合となっ ており、自動車依存度が高いこ とを読み取ることができます。



【移動手段:年齢別(全体回答割合2%以上のもの)】

年齢別では、加齢に伴い「自 動車(自分で運転)」の割合が 低くなり、「自動車(人に乗せ てもらう)」の割合が高くなっ ていくことから、身近に自動 車を運転できる方がいない方に とっては、公共交通機関の乏し い平取町では外出を控える要因 の1つとなっていると言えます。



【外出を控えているか】

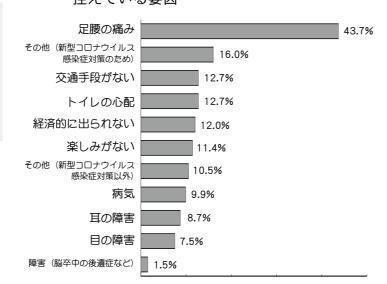
「外出を控えている」と答えた方は回答 者のうち33.6%となっています。

要因では、「足腰の痛み」の割合が最も高 くなっていることから、若いうちから膝 痛・腰痛予防を行うことで、外出を控える 原因を防ぐことができると推測されます。

外出を控えている



控えている要因



お知らせ

齡者福祉·介 3 年 0)

を記載 3 年間 域ニー の費用 は現在、 介 から ビスがどれ かるの \mathcal{O} ため 険 今 か にはど ゃ を算 事 のよう 業計画 け必要

介護保険事業計画策定に向けて第8期平取町高齢者福祉計画・

「平取町高齢者福祉計画

介護保険事業計画」とは?

関す

る地域

Ó

日常生活圏域高齢者ニーズ

【日常生活圏域高齢者ニーズ調査の対象者】

「日常生活圏域

高齢者ニ

ーズ調査」

とは?

令和2年2月1日現在65歳以上で、長期入院の方や介護施設等に入所されている 方などを除く平取町に住所を有する方全員

【調査の状況】

調査方法	対象者数	回答者数	回収率
郵送による調査	1,425	974	68.4%
施設等への依頼	18	18	100.0%
保健福祉課対応	14	14	100.0%
合計	1,457	1,006	69.0%

さい。 平取町の一部 お、 一部のみで ので、 をご覧くだ 全体版は

ます な 齢者 るの 反映 は結

【介護・介助の必要性】

料とす

るため

平 取

町

護保険事業

画

策定

0

基礎資

状況や健康

状態等に関

一を行

ま

る高齢者を

対

象に

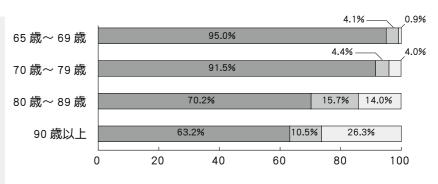
日

生活 在 住す

 \mathcal{O}

年齢が高くなるにつれ、「何らかの介 護・介助は必要だが、現在は受けてい ない」(今後、介護を受ける可能性が高 い方) の回答率が高くなっており、特 に70歳代と80歳代の方では回答率が 4.4%から15.7%と、11.3%高くなっ ています。さらに「現在、何らかの介 護を受けている」の回答率も10%高く なっていることから、80 歳を超えると 介護・介助の必要性が高まることがわ かります。

60歳代、70歳代に対する介護予防の 取り組みを強化することで、介護認定 者を抑えられると推測できます。



介護・介助の必要性ない

□ 何らかの介護・介助は必要だが、現在は受けていない

現在、何らかの介護を受けている

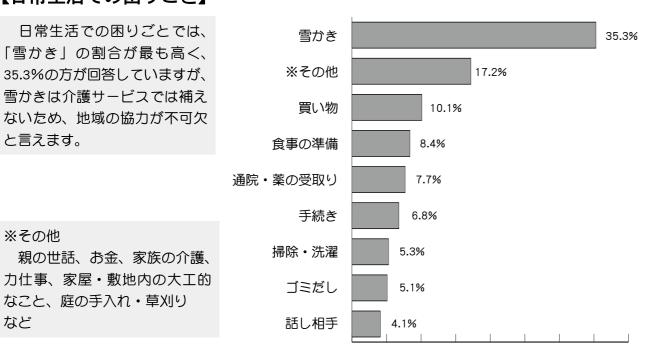
【日常生活での困りごと】

日常生活での困りごとでは、 「雪かき」の割合が最も高く、 35.3%の方が回答していますが、 雪かきは介護サービスでは補え ないため、地域の協力が不可欠 と言えます。

なこと、庭の手入れ・草刈り

※その他

など



【判断能力低下時に不安に思うことと成年後見制度】

成年後見制度について

判断能力低下時、不安に思うこと

知っている	聞いたことはある	知らない
30.6%	38.7%	30.6%

	日常の金銭管理 33.6%	財産の管理・家 (土地) の処分 33.6%	相続遺言 16.9%		
--	------------------	------------------------------	------------	--	--

不安に思うことでは「日常の金銭管理」、「財産の管理・家(土地)の処分」がそれぞれ約30%となっ ています。成年後見制度については、「聞いたことはある」、「知らない」がそれぞれ約30%となって います。

成年後見制度では「日常の金銭管理」や「財産の管理」について支援することが可能となることから、 さらなる制度の周知を行うことで不安の解決に繋がる可能性があります。

※成年後見制度とは

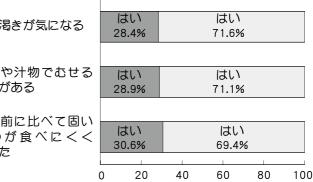
認知症などにより判断能力が低下した人の生活や財産を守るために、家庭裁判所に選ばれた人が、 本人に代わって財産管理や各種手続きを行ってくれ、また、定期的に訪問してくれます。

11月号の「すこやかだより」に掲載した「福祉制度のご案内」において、一部誤りがありました。 訂正しお詫び申し上げます。

14ページ 特別児童扶養手当 支給月額 (所得制限あり) 1級 52,500 円 2級 34,970 円

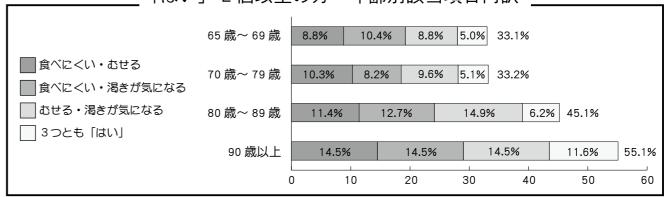
【口腔状能】

3問中2問以上で「はい」と回答した方は口腔 はい 口の渇きが気になる 機能の低下が懸念されます。 28.4% 「半年前に比べて固いものが食べにくく お茶や汁物でむせる はい なった」 ことがある 28.9% →かむ力の低下 半年前に比べて固い はい 「お茶や汁物等でむせることがある」 ものが食べにくく 30.6% →飲み込む力の低下 なった 20 「口の渇きが気になる」 →肺炎発症リスクがある





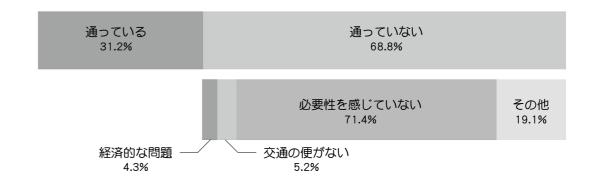
「はい」 2 個以上の方: 年齢別該当項目内訳



【歯科医院への定期的通院】

約70%が「通っていない」と回答しています。理由としては「必要性を感じていない」が最も多くなっ ています。

□腔状態の結果と照らし合わせると、加齢に伴い□腔状態が悪化する傾向が強まることから、若い 世代に対する口腔ケアへの意識向上の取り組みやブラッシングの普及啓発等を行うことで、将来の口 腔機能の低下を防ぐことができると推測されます。



教育長島金からのお知ら

図書館へいこう

○開館時間 火~金曜日 9:30 ~ 18:00 土・日曜日 9:30 ~ 17:00

〇休館日 月曜日・祝日

※月曜日が祝日の場合は、その翌日も休館



新着図書

【小説・エッセイ】 『アンダークラス』/相場英雄 『2020年の恋人たち』 /島本理生 『私を月に連れてって』 /鈴木るりか 『白日』/月村了衛 『復讐の協奏曲(コンチェルト)』 / 太田啓子 /中山七里 『青春とは、』/姫野カオルコ

『水と礫』/藤原無雨 『聖女か悪女』/真梨幸子 『おばんでございます』 /桜木紫乃

『ガラスの50代』/酒井順子

【児童書】

/加藤篤

『13歳からの「ネットのルール」』 『氷上カーニバル』/あべ弘士 /小木曽健

『見たい!知りたい!博物館はうら ぶぶー』 / いわむらかずお 側もすごい!』/斎藤靖二 『もしもトイレがなかったら』

『あしたのことば』/森絵都 『イッカボッグ』 / J.K. ローリング 【医学・社会・その他】 『NHK 出版 不調を食生活で見直 すためのからだ大全』 /池上文雄 『イラストでわかるせん妄・認 知症ケア』/川畑信也 『教育委員会が本気出したらス ゴかった。』/佐藤明彦 『これからの男の子たちへ』

『娘のトリセツ』/黒川伊保子 『ゼロからの陶芸入門』 /はる陶房

『問いかけるアイヌ・アート』 /池田忍

『戦後アイヌ民族活動史』 /竹内渉

【絵本】

『とっくんトラックゆきのひに 『みそしるをつくる』 /高山なおみ・文 長野陽一・写真 『なんでもレストラン』 /鈴木まもる

『十二支のお雑煮』/川端誠

※ 図書ワゴン運行予定 ※

1月7日(木)

【振内地区】10:00~12:00 山の駅ほろしり館 【貫気別地区】14:00~16:00 貫気別生活館

- 貸出期間は次回の巡回日までになります。
- 毎月第一木曜日に運行します。



図書館カレンダ

1月

日	月	火	水	木	金	土
27	28	29	30	31	1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

は休館日です

日高管内図書館 連携企画展示のお知らせ

日高管内の図書館(室)9館が連 携して企画展示を行います。

今年は何かと暗い話題が多かっ た一年でしたので、少しでも明るい 話題が提供できればということで、 『クスッと笑える本』というテーマ で管内の図書館職員がおすすめの 本を選びました。小説から絵本、写 真集などジャンルは様々です。展示 する本をまとめたパンフレットも 用意しています。

展示の本は貸出できますので、図 書館に来館の際にはぜひ展示コー ナーもご覧ください。

※マスクの着用と手指の消毒をお 願いします。

展示期間

1月6日(水)~31日(日) ※休館日を除く

場所:図書館カウンター前

【問合先】 平取町立図書館

TEL 01457-4-6666

FAX 01457-4-6871

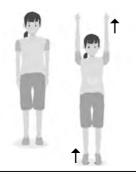
メール risu2@guitar.ocn.ne.jp

体幹力が低下すると・・・

- ・基礎代謝が低下し、太りやすくなる
- ・疲れやすく、良い姿勢を保てない
- ・お腹が出やすくなり、スタイルが悪くなる
- ・腰痛の悪化

等の悪影響が出てきますので、次のトレーニングをして体幹力低下 を改善しましょう。

①背伸び

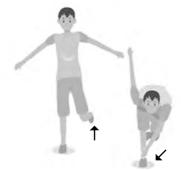


上に向かって大きく手を伸ば し、できるだけ高く背伸びした ままキープしましょう。

- ①手と頭をできるだけ高い位置 でキープする
- ②手や肩が前の方にずれないよ うに気を付ける
- ③力まず、シュッと伸びるように する

(15~20 秒を3 セット)

③片足くるぶしタッチ

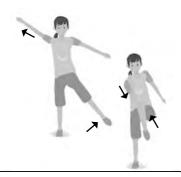


片足でバランスを取って、立っ ている方の外側のくるぶしを反 対の手でタッチしましょう。

- ①ゆっくりと丁寧に行う ②背中が丸まり過ぎないように気を 付ける
- ③支えている方の膝を曲げる時に、膝 がつま先より前に出ないように注 意する

(10~15回を左右2セット)

②パランスツイスト

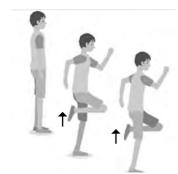


片方の膝と反対側の肘を体の前 でタッチさせ、左右を入れ替え て交互に行います。

- ①ゆっくり丁寧に
- ②背中が丸まり過ぎないように気を 付ける
- ③腰で曲げずに股関節を曲げる
- ④支えてる方の膝はできるだけまげ ないようにする

(10~15回を左右3セット)

④足踏み



その場で素早く足踏みしましょ う。

①できるだけ素早く行う

- ②かかとが一直線にお尻に向かって 上がってくるように膝を曲げる ③太ももを持ち上げるイメージでは
- ④膝は自然と持ち上がるイメージ (15~20回を3セット)

が 種目の可 別果的で では で簡単にできる体幹にいいのでである。 F 17 -レーニングを紹介-いた部分のことです。 体幹力の低下 ますの で、 日 は健康に [4種目: を及ぼ 2週間継続し、慣れてきた

自分自身の理想的な体を目標に、み

太 な 体 ഗ 礎 を る

末

年 始

に

11 広報びらとり 2020.12 / 2021.1

感謝状を贈呈させていただきました



㈱五十嵐工業(代表取締役 五十嵐 千津雄 氏)からフェイスシールド200枚が寄贈されました。

医療現場をはじめ、広く新型コロナウイルス感染症対策に役立てます。町長より感謝状が贈呈されました。ご厚意に感謝いたします。



北海道行政書士会 日高支部(支部長 菊地 淳史 氏) から幼児向け図書が寄贈されました。

寄贈された図書は、図書館の幼児向けコーナーで手 に取っていただけます。

町長より感謝状が贈呈されました。ご厚意に感謝い たします。

- □ ㈱芦野産業(代表取締役 勝木 満子 氏)から土地を寄附いただき、町長より感謝状が贈 呈されました。ご厚意に感謝いたします。
- □ 仁岸 清信 氏 (荷菜)から土地を寄附いただきました。ご厚意に感謝いたします。
- □ 松村 トシ 氏 (本町)から寄附金をいただきました。ご厚意に感謝いたします。

すずらん短歌会詠草

帰

h

お

歳暮

な

と

ŧ

様



希望者は、中央公民館生涯学習課社会教育係「すずらん短歌会」入会者募集!

来光 دکہ 清 るさと思 重 Z L 々 L さを求 ŧ い 0 お 抱 む せ える る ち は お ゅ < Ž n か ŋ 石 끠 原 多 /満代

通 出 時 院 半 L 0 帰 0 や夕暮 宅 チ 明 ス ラシを見て ク 日 齢 せ 外 な 0 L れ 天 n L 時 ど我 気 に早 て 吸う を ŧ は 伺 ż 主 買 ì 空 ŧ 婦 出 ば 気 L か 0 ŋ 15 ŋ 味 相 原 田

役場関係 電話番号

平取町役場

総務課(代表) 2-2221

まちづくり課 🏗 2-2222

アイヌ施策推進課

観光商工課 ☎ 3-7703 産業課 ☎ 2-2223

2 2-2341

農業委員会・土地改良区 **☎** 2-2695

税務課 ☎ 2-2224

出納室 ☎ 2-2225 建設水道課 ☎ 2-2226

議会事務局 🛣 2-2227

ふれあいセンターびらとり 2 4-6111

町民課 🕿 4-6113

保健福祉課 保健推進係•福祉係

床连进连床 • 抽缸床 **☎** 4-6112

介護支援係•介護保険係

☆ 4-6114 児童館 **☆** 2-3026

地域包括支援センター 「ほほえみ」 **宏** 2-3700

平取町教育委員会 生涯学習課 **☎**2-26

生涯学習課 **2**-2619 中央公民館 **2**-2619

町民体育館 **☆ 2-2749** 二風谷アイヌ文化博物館 **☆ 2-2892**

沙流川歴史館 📅 2-4085

役場振内支所 ☎ 3-3211

役場貫気別支所 ☎ 5-5204

平取町国民健康保険病院 ② 2-2201

平取町社会福祉協議会 **雷** 4-2267

平取町外2町衛生施設組合 2-2024

平取消防署 🛣 2-2361



ホームページ QR コード